

22 de noviembre - Solemnidad de Cristo Rey

Church is open for Indoor Mass

The Church is open for two Public Masses. The masses will be at: **10am in English and 12 noon in Spanish.**

Iglesia está abierta para misa

La Iglesia está abierta para misa a las 10:00am en inglés y a las 12:00pm en español.

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

Saturday, November 21

9:00am *St. John Volunteers*
4:30pm *St. John Parishioners*

Sunday, November 22

8:00am † *John Brennan*
10:00am † *Moss Brennan*
12:00pm † *Lionel Hernandez*

Monday, November 23

9:00am

Tuesday, November 24

9:00am † *Cristina G. de Zamora*

Wednesday, November 25

9:00am

Thursday, November 26

9:00am † *Cristobal Elloso*

Friday, November 27

9:00am *Cami Cayabyab (bday)*

Saturday, November 28

9:00am *St. John Volunteers*
4:30pm † *Valentino Alfonso*

Segunda Colecta

La segunda colección de hoy es para la **Campaña del Desarrollo Humano**. La Campaña Católica para el Desarrollo Humano está dedicada a romper el ciclo de la pobreza mediante el financiamiento de programas comunitarios que fomentan la independencia. Gracias por su generoso apoyo.

NUESTRO SEÑOR JESUCRISTO, REY DEL UNIVERSO



Jesucristo es el "Principio y el Fin". El es el "Camino, Verdad y Vida."

Oración a Cristo Rey

Oh Señor Dios nuestro, solo Tú eres el Santísimo Rey y Gobernador de todas las naciones. Te rogamos, oh Divino Rey, por misericordia, paz, justicia y todas las cosas buenas que solo tu nos das. Oh Rey Soberano, nuestros pecados contra ti son muchos, pero te pedimos tu amorosa compasión y perdón. Confiamos en Tu Gran Misericordia, nos postramos ante Ti y te reconocemos como el único Rey verdadero. Amén

From the Desk of the Pastor

Hoy honramos a Cristo como nuestro Rey. Esta fiesta fue prestada por el Papa Pius XI en 1925. Fue un momento de gran tensión en el mundo. En Europa, muchas naciones aún estaban muy heridas por la Primera Guerra Mundial. En Rusia, el Comunismo ateo ya perseguía a la Iglesia. En Italia y Alemania los disturbios que condujeron a las ideas como el fascismo y el Nazismo fueron creciendo.

Hoy, nos damos cuenta que no han cambiado mucho las cosas, en la medida de la búsqueda humana por mayor independencia, relatividad moral, modernismo, materialismo, auto búsqueda, apatía, alejamiento de Dios y como si pudiéramos controlar y determinar nuestro propio destino, resultando en injusticia, temor y ansiedad.

No podemos vivir sin justicia. Hoy aquellos entre nosotros que no han experimentado la opresión o la injusticia, estamos conducidos a enfatizar la misericordia de Dios, a la exclusión de Su justicia. Al mismo tiempo, no se puede negar el hecho que un gran número de personas aún viven y han vivido bajo tales condiciones opresivas. Cuando una sociedad se desespera por la justicia de Dios, la experiencia demuestra que confiará de sí misma en lugar de la justicia del hombre para enderezar cada injusticia y corregir cada mal.

Nuestra experiencia humana admite que la justicia humana, incluso en las mejores circunstancias, es algo frágil. Los jurados democráticos no pueden ver hacia el corazón de una persona. Por lo tanto, deben funcionar con las probabilidades y "dudas razonables". Tienen que afrontar la situación y aplicar la Ley aplicable y sin embargo, aun cuando la justicia humana se administra adecuadamente, raramente restaura lo que se ha perdido: la vida humana, el buen nombre descreditado, años de sufrimiento y anhelo soportado...

A menos de que haya un eterno todo poderoso juez de los vivos y los muertos, cuyo juicio abarca todos los tiempos y todas las circunstancias, quien tiene el poder para "deshacer" las injusticias, pasadas así como castigarlas, no hay ninguna cura para las heridas, no hay cierre y no hay paz. Jesús ejerce Su reinado y juez de los vivos y los muertos, a través de su muerte sacrificial y amorosa. La palabra encarnada de Dios pasa por humillación, sufrimiento y muerte. Jesús reta a todas nuestras nociones de poder. Su túnica real es la sangre fluyendo de Su cuerpo, Su corona es una corona de espinas y la Cruz es Su trono. Su reino no es de este mundo. De la madera de la Cruz incluso en el momento de Su muerte en la Cruz, encuentra una oportunidad de ejercer Su reinado y perdona al ladrón arrepentido, otorgándole la libertad soberana y la sanación de sus pecados: "Verdaderamente, te prometo, hoy estarás conmigo en el paraíso."

Indulgencias plenarias de noviembre para las almas del purgatorio

El Vaticano ha anunciado las indulgencias plenarias obtenidas tradicionalmente durante la primera semana de noviembre. Debido a las restricciones a las visitas al cementerio por COVID-19, "la Indulgencia Plenaria aplicable a los fallecidos por quienes visitan un cementerio se ha extendido más allá de las fechas normales del 1 al 8 de noviembre. Este año, cualquiera que visite un cementerio, aunque sea mentalmente, cualquier día de noviembre, puede obtener la indulgencia y orar con devoción por los fieles difuntos".

Para obtener una indulgencia, uno debe ser católico en estado de gracia y libre de todo apego al pecado, incluso al pecado venial. Además de este acto piadoso, es necesario cumplir las siguientes tres condiciones para obtener la indulgencia:

- confesión sacramental
- Comunión eucarística

y oración por la intención del Papa (esto se puede satisfacer recitando un Padre Nuestro y un Ave María, o cualquier otra oración por la intención del Romano Pontífice).

El anuncio completo del Vaticano está disponible en: www.vaticannews.va/en/vatican-city/news/2020-10/decree-plenary-indulgence-faithful-departed-november.html

El libro de las misas para el año nuevo 2021

El libro de las misas para el año 2021 ya está abierto.

Usted está invitado a venir a la oficina de la parroquia con sus intenciones. Por favor traiga una lista por escrito con todos los nombres, fechas y horas que desea solicitar junto con su donación. El proceso será más rápido si usted tiene esto listo antes de venir a la oficina.

La Arquidiócesis de San Francisco ha regulado tradicionalmente las donaciones para misas anunciadas y no anunciadas. La donación sugerida para una misa anunciada es de \$10.00; para una intención no anunciada la donación sugerida es \$5.00.

La oficina parroquial está abierta los lunes de 8:30 a. m. a 5:00 p. m.